

X-GO

Sport TWS Earbuds



User Manual

prove

EN ENGLISH	01
ES ESPAÑOL	06
DE DEUTSCH	11
FR FRANÇAIS	16
CH 中文	21
AR العربية	26
PL POLSKI	31
UA УКРАЇНСЬКА	36
RU РУССКИЙ	41

Thank you for choosing Proove! Please read the user manual carefully before using the product.

PRODUCT PARAMETERS

Material: ABS

Bluetooth version: 5.4

Speaker size: Ø10mm

Port: Type-C

Supported BT profiles: A2DP, AVRCP, HFP, SPP

Audio Codec: AAC, SBC

Case battery capacity: 400mAh

Headphones battery capacity: 33mAh

Battery type: lithium

Operating time (calls): 3.5 h (100% volume)

Operating time (music): 7 h (50% volume)

Battery charging time: 1.5 h

Frequency range: 20Hz-20kHz

Impedance: $32\Omega \pm 15\%$

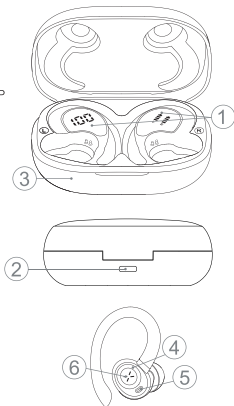
Protection type: IPX5

Product size: 81x57.5x32mm

Weight: 66g

PACKAGE

- Charging case x1
- Headphones x1
- Ear cushions (pair) x2
- Type-C charging cable x1
- User manual x1
- Stickers x1

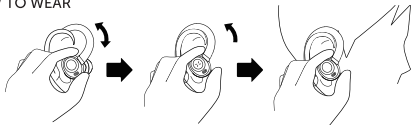


PRODUCT DETAILS

1. Battery indicator
2. Charging port Type-C
3. Charging case
4. Touch area
5. Microphone
6. LED indicator

PRODUCT OPERATION

HOW TO WEAR



1. Put the earhook over ear
2. Insert eartip into ear canal
3. Adjustable earhook position

POWER ON

Take the earbuds out of the case and they will turn on automatically.

CONNECTING VIA BLUETOOTH

1. Take the earbuds out of the charging case.
2. Switch on Bluetooth on your phone.
3. Search for a Bluetooth device named X-Go.
4. Press to connect; a notification will appear indicating a successful connection.

Caution: If no connection information appears, the earbuds will automatically enter standby mode after 2-4 seconds. If the earbuds are not connected to a device, they will automatically turn off after 3 minutes.

SWITCHING OFF

Place the left and right earbuds into the charging case, close the charging case lid, and the earbuds will automatically power off and start charging.

HEADPHONES CONTROL

Left Earphone		Right Earphone
Pause	One tap	Pause
Previous song	Two taps	Next song
Game/Music mode	Three taps	Game/Music mode
Google Assistant	Four taps	Google Assistant
Volume down (Auto) When you hold the sensor, the sound moves down	Long press	Volume up (Auto) When you hold the sensor, the sound moves up

PROOVE APP

Before using headphones, please scan the QR-code link to download official app «Proove»

Note: It is available in Apple Store and Play Market.

How do I connect the headphones?

- Open the case and take out the headphones.
- In the Bluetooth settings of your smartphone, connect to the headphones.
- In the app, click «+», select your model from the bottom and confirm the connection.



QR for App

- The app will optionally offer to share your contacts and call history.

The main functionality of the app

Equalizer:

- Pre-made profiles (pop, rock, jazz, electro, etc.).
- Manual customization and saving your own styles.

Quick modes:

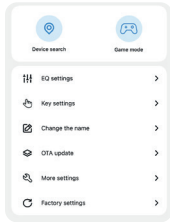
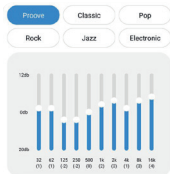
- Game mode – minimal latency.

Touch settings:

- Touch control.
- Personalized settings.
- Change the touch function on both headphones.

Search for headphones:

- Map with the last location.
- Get the exact distance to your device.



WARNING

- Store the earbuds in a dry and ventilated place, avoiding contact with water, high temperature, dust, and other corrosive environments to avoid degradation of sound quality.
- Use the headphones according to the recommendations, paying attention to the effects of the environment.
- To ensure a stable connection, it is recommended that you keep a distance of no more than 10 meters between your phone and the headphones.
- If the earphones cannot connect or function properly, do not disassemble them yourself.
- The warranty for the device and accessories is not covered in case of unauthorized disassembly.
- For charging, use a standard charger or one specified by the manufacturer.
- To ensure proper use of the earbuds, make sure they have sufficient charge.

Failure to observe the operating instructions may result in malfunctioning of the product and void the warranty.

Gracias por elegir Proove. Lea atentamente el manual de usuario antes de utilizar el producto.

PARÁMETROS DEL PRODUCTO

Material: ABS

Versión Bluetooth: 5.4

Tamaño del altavoz: Ø10mm

Puerto: Type-C

Perfiles BT compatibles: A2DP, AVRCP, HFP, SPP

Códec de audio: AAC, SBC

Capacidad de la batería de la funda: 400mAh

Capacidad de la batería de los auriculares: 33mAh

Tipo de batería: litio

Tiempo de funcionamiento (llamadas): 3.5 h (100% volumen)

Tiempo de funcionamiento (música): 7 h (50% volumen)

Tiempo de carga de la batería: 1.5 h

Gama de frecuencias: 20Hz-20kHz

Impedancia: 32Ω±15%

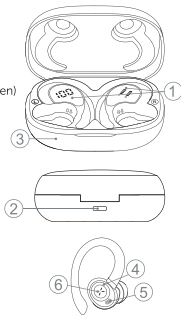
Tipo de protección: IPX5

Tamaño del producto: 81x57.5x32mm

Peso: 66g

PAQUETE

- Estuche de carga x1
- Auriculares x1
- Almohadillas (par) x2
- Cable de carga Type-C x1
- Manual del usuario x1
- Pegatinas x1



DETALLE DEL PRODUCTO

1. Indicador de batería
2. Puerto de carga Type-C
3. Estuche de carga
4. Área táctil
5. Micrófono
6. Indicador LED

FUNCIONAMIENTO DEL PRODUCTO

CÓMO COLOCARLO



1. Coloque el gancho sobre la oreja
2. Inserte la almohadilla en el canal auditivo
3. Ajuste la posición del gancho

ENCENDIDO

Abre la tapa del estuche de carga y saca los auriculares. En ese momento, los auriculares se conectarán automáticamente a tu teléfono móvil.

CONEXIÓN POR BLUETOOTH

1. Saca los auriculares del estuche de carga.
2. Activa el Bluetooth en tu teléfono.
3. Busca un dispositivo Bluetooth llamado X-Go.
4. Pulsa para conectar; aparecerá una notificación indicando que la conexión se ha realizado correctamente.

Precaución: Si no aparece ninguna información de conexión, los auriculares entrarán automáticamente en modo de espera después de 2-4 segundos. Si los auriculares no están conectados a ningún dispositivo, se apagará automáticamente transcurridos 3 minutos.

APAGADO

Coloca los auriculares izquierdo y derecho en el estuche de carga, cierra la tapa del estuche y los auriculares se apagará automáticamente y comenzarán a cargarse.

CONTROL DE LOS AURICULARES

Auricular izquierdo		Auricular derecho
Pausa	Un toque	Pausa
Canción anterior	Dos toques	Siguiente canción
Modo Juego/Música	Tres toques	Modo Juego/Música
Asistente de Google	Cuatro toques	Asistente de Google
Bajar volumen (Automático) Cuando mantienes pulsado el sensor, el sonido baja	Pulsación larga	Subir volumen (Automático). Cuando mantienes pulsado el sensor, el sonido sube

APLICACIÓN PROOVE

Antes de utilizar los auriculares, escanee el código QR para descargar la aplicación oficial «Proove».

Nota: Está disponible en App Store y Play Market.

¿Cómo conecto los auriculares?

- Abre la funda y saca los auriculares.
- En los ajustes Bluetooth de tu smartphone, conecta los auriculares.
- En la aplicación, haz clic en «+», selecciona tu modelo en la parte inferior y confirma la conexión.



QR for App

- La aplicación te ofrecerá opcionalmente compartir tus contactos y el historial de llamadas.

Funciones principales de la aplicación

Ecualizador:

- Perfiles preestablecidos (pop, rock, jazz, electro, etc.).
- Ajuste manual y guardado de tus propios estilos.

Modos rápidos:

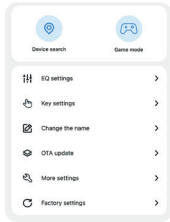
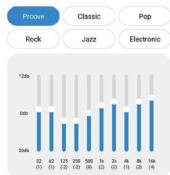
- Modo Juego – latencia mínima.

Ajustes táctiles:

- Control táctil.
- Ajustes personalizados.
- Cambia la función táctil de ambos auriculares.

Búsqueda de auriculares:

- Mapa con la última ubicación.
- Obtén la distancia exacta a tu dispositivo.



ADVERTENCIA

- Guarde los auriculares en un lugar seco y ventilado, evitando el contacto con el agua, las altas temperaturas, el polvo y otros ambientes corrosivos para evitar la degradación de la calidad del sonido.
- Utiliza los auriculares según las recomendaciones, prestando atención a los efectos del entorno.
- Para garantizar una conexión estable, se recomienda mantener una distancia no superior a 10 metros entre el teléfono y los auriculares.
- Si los auriculares no pueden conectarse o funcionar correctamente, no los desmonte usted mismo.
- La garantía del dispositivo y los accesorios no está cubierta en caso de desmontaje no autorizado.
- Para la carga, utilice un cargador estándar o uno especificado por el fabricante.
- Para garantizar un uso adecuado de los auriculares, asegúrate de que tienen carga suficiente.

El incumplimiento de las instrucciones de uso puede provocar el mal funcionamiento del producto y anular la garantía.

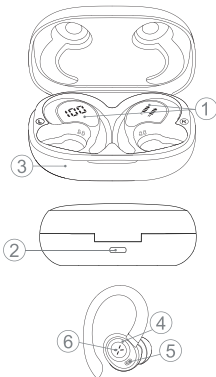
Vielen Dank, dass Sie sich für Proove entschieden haben! Bitte lesen Sie das Benutzerhandbuch sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.

PRODUKT-PARAMETER

Material: ABS
 Bluetooth-Version: 5.4
 Lautsprechergröße: Ø10mm
 Anschluss: Type-C
 Unterstützte BT-Profile: A2DP, AVRCP, HFP, SPP
 Audio-Codec: AAC, SBC
 Batteriekapazität des Gehäuses: 400mAh
 Batteriekapazität der Kopfhörer: 33mAh
 Batterietyp: Lithium
 Betriebszeit (Anrufe): 3.5 Std (100% Lautstärke)
 Betriebszeit (Musik): 7 Std (50% Lautstärke)
 Batterieladezeit: 1.5 Std
 Frequenzbereich: 20Hz-20kHz
 Impedanz: $32\Omega \pm 15\%$
 Schutzart: IPX5
 Produktgröße: 81x57.5x32mm
 Gewicht: 66g

PAKET

- Ladekoffer x1
- Kopfhörer x1
- Ohrenkissen (Paar) x2
- Type-C-Ladekabel x1
- Benutzerhandbuch x1
- Aufkleber x1



EINZELHEITEN ZUM PRODUKT

1. Ladeanzeige
2. Ladeanschluss Type-C
3. Ladeetui
4. Touch-Bereich
5. Mikrofon
6. LED-Anzeige

BETRIEB DES PRODUKTS

WIE MAN ES TRÄGT



1. Ohrbügel über das Ohr legen
2. Ohrstöpsel in den Gehörgang einsetzen
3. Position des Ohrbügels anpassen

EINSCHALTEN

Öffnen Sie den Deckel der Ladeschale und nehmen Sie die Ohrhörer heraus. Jetzt werden die Ohrhörer automatisch mit Ihrem Mobiltelefon verbunden.

VERBINDEN ÜBER BLUETOOTH

1. Nehmen Sie die Ohrstöpsel aus der Ladeschale.
2. Schalten Sie Bluetooth auf Ihrem Handy ein.
3. Suchen Sie nach einem Bluetooth-Gerät mit dem Namen X-Go.
4. Drücken Sie auf , um die Verbindung herzustellen; es erscheint eine Benachrichtigung, dass die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde.

Achtung! Wenn keine Verbindungsinformationen angezeigt werden, wechseln die Ohrhörer nach 2-4 Sekunden automatisch in den Standby-Modus. Wenn die Ohrhörer nicht mit einem Gerät verbunden sind, schalten sie sich nach 3 Minuten automatisch aus.

AUSSCHALTEN

Legen Sie den linken und den rechten Ohrhörer in die Ladeschale, schließen Sie den Deckel der Ladeschale, und die Ohrhörer schalten sich automatisch aus und beginnen zu laden.

STEUERUNG DER KOPFHÖRER

Linker Kopfhörer		Rechter Kopfhörer
Pause	Einmal tippen	Pause
Vorheriger Song	Zweimal tippen	Nächster Song
Spiel-/Musikmodus	Dreimal tippen	Spiel-/Musikmodus
Google-Assistent	Viermal tippen	Google-Assistent
Lautstärke leiser (Auto) Wenn du den Sensor gedrückt hältst, wird der Ton leiser	Langes tippen	Lautstärke lauter (Auto) Wenn du den Sensor gedrückt hältst, wird der Ton lauter

PROOVE-APP

Bevor Sie die Kopfhörer verwenden, scannen Sie bitte den QR-Code-Link, um die offizielle App «Proove» herunterzuladen.

Hinweis: Die App ist im App Store und im Play Market erhältlich.

Wie schließe ich die Kopfhörer an?

- Öffnen Sie das Etui und nehmen Sie die Kopfhörer heraus.
- Stellen Sie in den Bluetooth-Einstellungen Ihres Smartphones eine Verbindung zu den Kopfhörern her.
- Klicken Sie in der App auf «+», wählen Sie unten Ihr Modell aus und bestätigen Sie die Verbindung.



QR for App

- Die App bietet Ihnen optional an, Ihre Kontakte und Anruflisten zu teilen.

Die wichtigsten Funktionen der App

Equalizer

- Vorgefertigte Profile (Pop, Rock, Jazz, Elektro, etc.).
- Manuelle Anpassung und Speicherung eigener Styles.

Schnelle Modi:

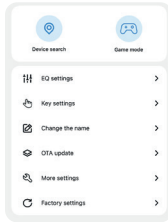
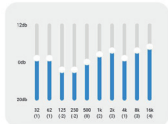
- Spielmodus – minimale Latenz.

Touch-Einstellungen:

- Berührungssteuerung.
- Personalisierte Einstellungen.
- Ändern Sie die Touch-Funktion für beide Kopfhörer.

Suche nach Kopfhörern:

- Karte mit dem letzten Standort.
- Ermitteln Sie die genaue Entfernung zu Ihrem Gerät.



WARNUNG

- Bewahren Sie den Kopfhörer an einem trockenen und belüfteten Ort auf und vermeiden Sie den Kontakt mit Wasser, hohen Temperaturen, Staub und anderen korrosiven Umgebungen, um eine Beeinträchtigung der Klangqualität zu vermeiden.
- Verwenden Sie den Kopfhörer entsprechend den Empfehlungen und achten Sie dabei auf die Auswirkungen der Umgebung.
- Um eine stabile Verbindung zu gewährleisten, empfiehlt es sich, einen Abstand von höchstens 10 Metern zwischen Ihrem Telefon und den Kopfhörern einzuhalten.
- Wenn sich die Kopfhörer nicht verbinden lassen oder nicht richtig funktionieren, zerlegen Sie sie nicht selbst.
- Die Garantie für das Gerät und das Zubehör erlischt bei unbefugter Demontage.
- Verwenden Sie zum Aufladen ein Standardladegerät oder ein vom Hersteller angegebenes Ladegerät.
- Um eine ordnungsgemäße Nutzung der Ohrhörer zu gewährleisten, stellen Sie sicher, dass sie ausreichend aufgeladen sind.

Die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung kann zu Fehlfunktionen des Produkts und zum Erlöschen der Garantie führen.

Merci d'avoir choisi Proove! Veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit.

PARAMÈTRES DU PRODUIT

Matériau: ABS

Version Bluetooth: 5.4

Taille du haut-parleur: Ø10mm

Port: Type-C

Profil BT pris en charge: A2DP, AVRCP, HFP, SPP

Codec audio: AAC, SBC

Capacité de la batterie du boîtier: 400mAh

Capacité de la batterie du casque: 33mAh

Type de batterie: lithium

Durée de fonctionnement (appels): 3.5 h (100% volume)

Durée de fonctionnement (musique): 7 h (50% volume)

Temps de charge de la batterie: 1.5 h

Gamme de fréquences: 20Hz-20kHz

Impédance: $32\Omega \pm 15\%$

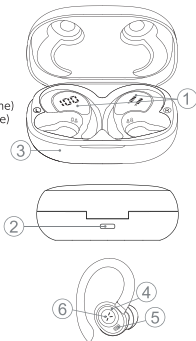
Type de protection: IPX5

Taille du produit: 81x57.5x32mm

Poids: 66g

PAQUET

- Étui de chargement x1
- Écouteurs x1
- Coussinets (paire) x2
- Câble de charge de Type-C x1
- Mode d'emploi x1
- Autocollants x1



DÉTAIL DU PRODUIT

1. Indicateur de batterie
2. Port de charge Type-C
3. Boîtier de charge
4. Zone tactile
5. Microphone
6. Indicateur LED

FONCTIONNEMENT DU PRODUIT

COMMENT LE PORTER



1. Placer l'oreillette autour de l'oreille
2. Insérer l'embout dans le conduit auditif
3. Ajuster la position de l'oreillette

MISE EN MARCHÉ

Ouvrez le couvercle de l'étui de chargement et retirez les écouteurs. Les écouteurs se connectent alors automatiquement à votre téléphone portable.

CONNEXION VIA BLUETOOTH

1. Retirez les écouteurs de l'étui de chargement.
2. Activez la fonction Bluetooth sur votre téléphone.
3. Recherchez un appareil Bluetooth nommé X-Go.
4. Appuyez sur pour vous connecter ; une notification s'affiche pour indiquer que la connexion a réussi.

Attention: Si aucune information de connexion n'apparaît, les écouteurs passent automatiquement en mode veille au bout de 2 à 4 secondes. Si les écouteurs ne sont pas connectés à un appareil, ils s'éteignent automatiquement au bout de 3 minutes.

MISE HORS TENSION

Placez les écouteurs gauche et droit dans l'étui de chargement, fermez le couvercle de l'étui, les écouteurs s'éteignent automatiquement et commencent à se charger.

COMMANDE DES ÉCOUTEURS

Écouteur gauche		Écouteur droit
Pause	Un appui	Pause
Piste précédente	Deux appuis	Piste suivante
Mode jeu/musique	Trois appuis	Mode jeu/musique
Google Assistant	Quatre appuis	Google Assistant
Baisser le volume (Auto) Lorsque vous maintenez le capteur, le son diminue	Appui long	Augmenter le volume (Auto) Lorsque vous maintenez le capteur, le son augmente

APPLICATION PROOVE

Avant d'utiliser les écouteurs, veuillez scanner le code QR pour télécharger l'application officielle «Proove».

Remarque: elle est disponible dans l'App Store et le Play Market.

Comment brancher les écouteurs ?

- Ouvrez l'étui et sortez les écouteurs.
- Dans les paramètres Bluetooth de votre smartphone, connectez les écouteurs.
- Dans l'application, cliquez sur « + », sélectionnez votre modèle en bas et confirmez la connexion.



QR for App

- L'application vous proposera éventuellement de partager vos contacts et votre historique d'appels.

Principales fonctionnalités de l'application

Égaliseur:

- Profils prédéfinis (pop, rock, jazz, électro, etc.).
- Ajustement manuel et sauvegarde de vos propres styles.

Modes rapides:

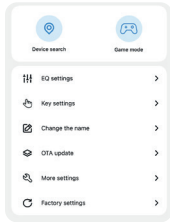
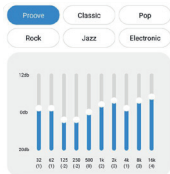
- Mode jeu – latence minimale.

Paramètres tactiles:

- Contrôle tactile.
- Paramètres personnalisés.
- Modifiez la fonction tactile sur les deux casques.

Recherche de casques:

- Carte avec le dernier emplacement.
- Obtenez la distance exacte par rapport à votre appareil.



AVERTISSEMENT

- Conservez le casque dans un endroit sec et ventilé, en évitant tout contact avec l'eau, les températures élevées, la poussière et d'autres environnements corrosifs, afin d'éviter toute dégradation de la qualité sonore.
- Utilisez le casque conformément aux recommandations, en tenant compte des effets de l'environnement.
- Pour garantir une connexion stable, il est recommandé de ne pas dépasser une distance de 10 mètres entre votre téléphone et les écouteurs.
- Si les écouteurs ne peuvent pas se connecter ou ne fonctionnent pas correctement, ne les démontez pas vous-même.
- La garantie de l'appareil et des accessoires n'est pas couverte en cas de démontage non autorisé.
- Pour le chargement, utilisez un chargeur standard ou un chargeur spécifié par le fabricant.
- Pour garantir une utilisation correcte des oreillettes, assurez-vous qu'elles sont suffisamment chargées.

Le non-respect des instructions d'utilisation peut entraîner un dysfonctionnement du produit et annuler la garantie.

感谢您选择 Proove! 请在使用产品前仔细阅读用户手册。

产品参数

材质: ABS

蓝牙版本: 5.4

扬声器尺寸: Ø10mm

连接埠: Type-C

支持的蓝牙配置文件: A2DP, AVRCP, HFP, SPP

音频编解码器: AAC, SBC

外壳电池容量: 400mAh

耳机电池容量: 33mAh

电池类型: 锂电池

通话时间: 3.5小时 (100%音量)

音乐时间: 7小时 (50%音量)

电池充电时间: 1.5 小时

频率范围: 20Hz-20kHz

阻抗: $32\Omega \pm 15\%$

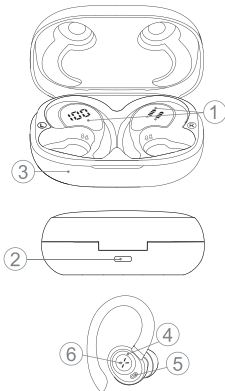
防护类型: IPX5

产品尺寸: 81x57.5x32mm

重量: 66g

配件

- 充电盒 x1
- 耳机 x1
- 耳垫 (一对) x2
- Type-C 充电线 x1
- 说明书 x1
- 贴纸 x1



产品详情

1. 电量指示灯
2. Type-C 充电接口
3. 充电盒
4. 触控区域
5. 麦克风
6. 指示灯

打开

佩戴方式



1. 将耳挂挂在耳朵上
2. 将耳塞插入耳道
3. 调整耳挂位置

开机

打开充电盒盖, 取出耳塞. 此时, 耳塞将自动开始与手机连接.

通过蓝牙连接

1. 从充电盒中取出耳塞.
2. 打开手机蓝牙.
3. 搜索名为 X-GO 的蓝牙设备.
4. 按下连接; 连接成功后会出现通知.

注意: 如果未出现连接信息, 耳塞将在 2-4 秒后自动进入待机模式. 如果耳机未连接到设备, 则会在 3 分钟后自动关闭.

关闭

将左右耳塞放入充电盒, 盖上充电盒盖, 耳塞会自动关机并开始充电.

耳机控制

左耳机		右耳机
暂停	单击一次	暂停
上一首	双击	下一首
游戏/音乐模式	三击	游戏/音乐模式
Google 助手	四击	Google 助手
降低音量 (自动) 按住传感器时, 音量降低	长按	提高音量 (自动) 按住传感器时, 音量升高

Proove应用程序

使用耳机前, 请扫描二维码链接下载官方应用程序 «Proove»

注意: 该应用程序可在App Store和Google Play商店下载.

如何连接耳机?

- 打开包装盒, 取出耳机.
- 在智能手机的蓝牙设置中, 连接耳机.
- 在应用程序中点击 "+", 从底部选择您的型号并确认连接.
- 应用程序将提供共享联系人和通话记录的选项.



QR for App

应用程序的主要功能

均衡器:

- 预制配置文件 (流行、摇滚、爵士、电子等).
- 手动调整和保存自己的风格.

快速模式:

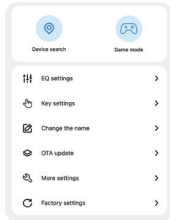
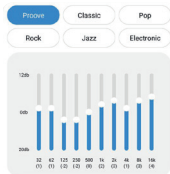
- 游戏模式 – 最低延迟.

触摸设置:

- 触摸控制.
- 个性化设置.
- 更改两个耳机的触摸功能.

搜索耳机:

- 地图显示最后的位置.
- 获取与设备的确切距离.



警告

- 將耳機存放在乾燥通風的地方, 避免接觸水, 高溫, 灰塵和其他腐蝕性環境, 以免音質下降.
- 請依照建議使用耳機, 並注意環境的影響.
- 為確保連線穩定, 建議您在手機與耳機之間保持不超過 10 公尺的距離.
- 如果耳机无法连接或无法正常工作, 请勿自行拆卸.
- 未經許可的拆卸將不享有裝置和配件的保固.
- 充電時, 請使用標準充電器或製造商指定的充電器.
- 為了確保耳機的正常使用, 請確保耳機有足夠的電量.

不遵守操作说明可能导致产品故障并使保修失效.

شكرًا لاختيارك Proove! يُرجى قراءة دليل المستخدم بعناية قبل استخدام المنتج.

دليل المستخدم

الخامة: ABS

إصدار البلوتوث: 5.4

حجم مكبر الصوت: Ø10mm

المنفذ: Type-C

ملفات تعريف BT المدعومة: HFP, SPP, AVRCP, A2DP

برنامج ترميز الصوت: SBC, AAC

سعة بطارية العلبة: 400mAh

سعة بطارية السماعة: 33mAh

نوع البطارية: ليثيوم

وقت التشغيل (المكالمات): 3.5 (صوت 100%)

وقت التشغيل (الموسيقى): 7 (صوت بنسبة 50%)

وقت شحن البطارية: 1.5 ساعة

نطاق التردد: 20Hz-20kHz

المعاوقة: $32\Omega \pm 15\%$

نوع الحماية: IPX5

حجم المنتج: 81x57.5x32mm

الوزن: 66g

علية

• علبة الشحن 1x

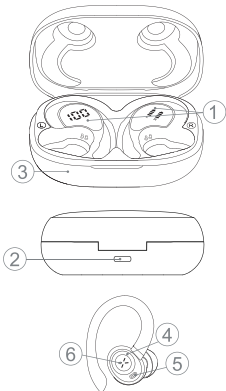
• سماعات رأس 1x

• وسائد الأذن (زوج) 2x

• كابل شحن Type-C 1x

• دليل المستخدم 1x

• ملصقات 1x



تفاصيل المنتج

1. مؤشر البطارية
2. منفذ شحن Type-C
3. علبة الشحن
4. منطقة اللمس
5. ميكروفون
6. مؤشر ضوئي

التشغيل

طريقة الارتداء



1. ضع خطاف الأذن فوق الأذن
2. أدخل طرف السماعة في قناة الأذن
3. اضبط موضع خطاف الأذن

التشغيل

افتح غطاء علبة الشحن وأخرج سماعات الأذن. عند هذه النقطة، ستبدأ سماعات الأذن بالاتصال تلقائياً بهاتفك المحمول.

توصيل البلوتوث

1. أخرج سماعات الأذن من علبة الشحن.
2. قم بتشغيل البلوتوث على هاتفك.
3. ابحث عن جهاز بلوتوث باسم مقدمة للمحترفين
4. اضغط للاتصال؛ سيظهر إشعار يشير إلى نجاح الاتصال.

تنبيه: إذا لم تظهر أي معلومات اتصال، ستدخل سماعات الأذن تلقائيًا في وضع الاستعداد بعد 2-4 ثوانٍ. إذا لم تكن سماعات الأذن متصلة بجهاز، فسيتم إيقاف تشغيلها تلقائيًا بعد 3 دقائق.

إيقاف التشغيل

ضع سماعات الأذن اليمنى واليسرى في علبة الشحن، وأغلق غطاء علبة الشحن، وسيتم إيقاف تشغيل سماعات الأذن تلقائيًا وبإدء الشحن.

التحكم في سماعات الرأس

سماعة الأذن اليسرى	سماعة الأذن اليمنى	
إيقاف مؤقت	نقرة واحدة	يقاف مؤقت
الأغنية السابقة	نقرتان	الأغنية التالية
وضع اللعبة/الموسيقى	ثلاث نقرات	وضع اللعبة/الموسيقى
مساعد Google	أربع نقرات	مساعد Google
خفض مستوى الصوت (تلقائي) عند الضغط مع الاستمرار على المستشعر، ينخفض الصوت	الضغط مع الاستمرار	رفع مستوى الصوت (تلقائي) عند الضغط مع الاستمرار على المستشعر، يرتفع الصوت

تطبيق Proove

قبل استخدام سماعات الرأس، يُرجى مسح رابط رمز الاستجابة السريعة لتحميل التطبيق الرسمي «Proove»

ملاحظة: متوفر في متجر App Store و Play Market.

كيف أقوم بتوصيل سماعات الرأس؟



QR for App

- افتح العلبة وأخرج سماعات الرأس.
- في إعدادات البلوتوث في هاتفك الذكي، قم بتوصيل سماعات الرأس.
- في التطبيق، انقر على «+»، وحدد طرازك من الأسفل وقم بتأكيد الاتصال.
- سيعرض التطبيق اختبريًا مشاركة جهات الاتصال وسجل المكالمات.

الوظائف الرئيسية للتطبيق

معادل الصوت:

- ملفات تعريف مُعدّة مسبقًا (موسيقى البوب والروك والجاز والإلكترو وغيرها).
- الضبط اليدوي وحفظ الأنماط الخاصة بك.

أوضاع سريعة:

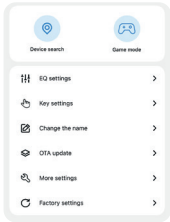
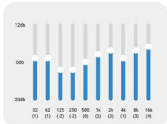
- وضع اللعب – الحد الأدنى من الكمون

إعدادات اللمس:

- التحكم باللمس.
- إعدادات مخصصة.
- تغيير وظيفة اللمس على كل من سماعات الرأس.

البحث عن سماعات الرأس:

- خريطة مع آخر موقع.
- احصل على المسافة الدقيقة إلى جهازك.



- قم بتخزين سماعات الرأس في مكان جاف وجيد التهوية، وتجنب ملامستها للماء ودرجات الحرارة المرتفعة والغبار والبيئات الأخرى المسببة للتآكل لتجنب تدهور جودة الصوت.
 - استخدم سماعات الرأس وفقاً للتوصيات، مع الانتباه إلى تأثيرات البيئة المحيطة.
 - لضمان اتصال مستقر، يوصى بأن تحافظ على مسافة لا تزيد عن 10 أمتار بين هاتفك وسماعات الرأس.
 - إذا تعذر توصيل السماعات أو لم تعمل بشكل صحيح، فلا تقم بتفكيكها بنفسك.
 - لا يتم تغطية ضمان الجهاز والملحقات في حالة التفكيك غير المصرح به.
 - للشحن، استخدم شاحنًا قياسيًا أو شاحنًا محددًا من قبل الشركة المصنعة.
 - لضمان الاستخدام السليم لسماعات الأذن، تأكد من وجود شحن كافٍ لها.
- القذ يؤدي عدم اتباع تعليمات الاستخدام إلى حدوث خلل في المنتج وإبطال الضمان.

Dziękujemy za wybranie Proove! Przed rozpoczęciem korzystania z produktu należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi.

PARAMETRY PRODUKTU

Materiał: ABS

Wersja Bluetooth: 5.4

Rozmiar głośnika: Ø10mm

Port: Type-C

Obsługiwane profile BT: A2DP, AVRCP, HFP, SPP

Kodek audio: AAC, SBC

Pojemność baterii etui: 400mAh

Pojemność baterii słuchawek: 33mAh

Typ baterii: litowa

Czas pracy (połączenia): 3.5 godz (100% głośności)

Czas pracy (muzyka): 7 godz (50% głośności)

Czas ładowania baterii: 1.5 godz

Zakres częstotliwości: 20Hz-20kHz

Impedancja: 32Ω±15%

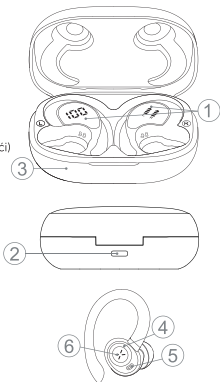
Rodzaj ochrony: IPX5

Rozmiar produktu: 81x57.5x32mm

Waga: 66g

PAKIET

- Etui ładujące x1
- Słuchawki x1
- Poduszki uszne (para) x2
- Kabel do ładowania Type-C x1
- Podręcznik użytkownika x1
- Naklejki x1



SZCZEGÓŁY PRODUKTU

1. Wskaźnik naładowania
2. Port ładowania Type-C
3. Etui ładujące
4. Strefa dotykowa
5. Mikrofon
6. Wskaźnik LED

WŁĄCZANIE

JAK NOSIĆ



1. Załóż zaczep na ucho
2. Włóż końcówkę do kanału słuchowego
3. Dostosuj pozycję zaczepu

WŁĄCZANIE

Otwórz pokrywę etui ładującego i wyjmij wkładki douszne. W tym momencie słuchawki douszne automatycznie nawiążą połączenie z telefonem komórkowym.

POŁĄCZENIE BLUETOOTH

1. Wyjmij słuchawki douszne z etui ładującego.
2. Włącz Bluetooth w telefonie.
3. Wyszukaj urządzenie Bluetooth o nazwie X-Go.
4. Naciśnij , aby nawiązać połączenie; pojawi się powiadomienie o pomyślnym nawiązaniu połączenia.

Przeostoga: Jeśli nie pojawi się żadna informacja o połączeniu, słuchawki douszne automatycznie przejdą w tryb czuwania po 2-4 sekundach. Jeśli elementy douszne nie są połączone z urządzeniem, wyłączą się automatycznie po 3 minutach.

WYŁĄCZANIE

Umieść lewą i prawą słuchawkę w etui ładującym, zamknij pokrywę etui ładującego, a słuchawki automatycznie wyłączą się i rozpoczną ładowanie.

STEROWANIE SŁUCHAWKAMI

Lewa słuchawka		Prawa słuchawka
Pauza	Jedno dotknięcie	Pauza
Poprzedni utwór	Dwa dotknięcia	Następny utwór
Tryb gry/muzyki	Trzy dotknięcia	Tryb gry/muzyki
Asystent Google	Cztery dotknięcia	Asystent Google
Zmniejszanie głośności (Auto) Gdy przytrzymasz czujnik, dźwięk się cisza	Przytrzymanie	Zwiększanie głośności (Auto) Gdy przytrzymasz czujnik, dźwięk się podgłośnia

APLIKACJA PROOVE

Przed użyciem słuchawek należy zeskanować link z kodem QR, aby pobrać oficjalną aplikację «Proove»

Uwaga: Aplikacja jest dostępna w sklepach App Store i Play Market.

Jak podłączyć słuchawki?

- Otwórz etui i wyjmij słuchawki.
- W ustawieniach Bluetooth smartfona połącz się ze słuchawkami.
- W aplikacji kliknij «+», wybierz swój model od dotu i potwierdź połączenie.
- Aplikacja opcjonalnie zaoferuje udostępnienie kontaktów i historii połączeń.



QR for App

Główne funkcje aplikacji

Korektor dźwięku:

- Gotowe profile (pop, rock, jazz, electro itp.).
- Ręczna regulacja i zapisywanie własnych stylów.

Szybkie tryby:

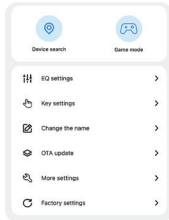
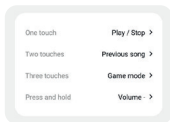
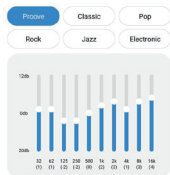
- Tryb gry – minimalne opóźnienie.

Ustawienia dotykowe:

- Sterowanie dotykowe.
- Ustawienia personalizowane.
- Zmiana funkcji dotykowej na obu słuchawkach.

Wyszukiwanie słuchawek:

- Mapa z ostatnią lokalizacją.
- Dokładna odległość od urządzenia.



OSTRZEŻENIE

- Aby uniknąć pogorszenia jakości dźwięku, słuchawki należy przechowywać w suchym i wentylowanym miejscu, unikając kontaktu z wodą, wysoką temperaturą, kurzem i innymi czynnikami powodującymi korozję.
- Używaj słuchawek zgodnie z zaleceniami, zwracając uwagę na wpływ otoczenia.
- Aby zapewnić stabilne połączenie, zaleca się zachowanie odległości nie większej niż 10 metrów między telefonem a słuchawkami.
- Jeśli słuchawki nie mogą się połączyć lub nie działają prawidłowo, nie demontuj ich samodzielnie.
- W przypadku nieautoryzowanego demontażu gwarancja na urządzenie i akcesoria nie jest objęta.
- Do ładowania należy używać standardowej ładowarki lub ładowarki określonej przez producenta.
- Aby zapewnić prawidłowe korzystanie z wkładek dousznych, należy upewnić się, że są one wystarczająco naładowane.

Nieprzestrzeganie instrukcji obsługi może spowodować nieprawidłowe działanie produktu i unieważnienie gwarancji.

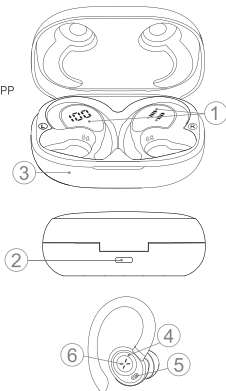
Дякуємо, що обрали Proove! Будь ласка, уважно прочитайте посібник користувача перед використанням продукту.

ПАРАМЕТРИ ПРОДУКТУ

Матеріал: ABS
 Версія Bluetooth: 5.4
 Розмір динаміка: Ø10мм
 Порт: Type-C
 Підтримувані профілі BT: A2DP, AVRCP, HFP, SPP
 Аудіокодек: AAC, SBC
 Їмність акумулятора кейса: 400mAh
 Їмність акумулятора навушників: 33mAh
 Тип акумулятора: літієва
 Час роботи (дзвінки): 3.5 год (100% гучності)
 Час роботи (музика): 7 год (50% гучності)
 Час заряджання акумулятора: 1.5 год
 Діапазон частот: 20Гц-20кГц
 Опір: $32\Omega \pm 15\%$
 Тип захисту: IPX5
 Розмір продукту: 81x57.5x32мм
 Вага: 66г

КОМПЛЕКТАЦІЯ

- Зарядний кейс x1
- Навушники x1
- Амбушури (пара) x2
- Зарядний кабель Type-C x1
- Посібник користувача x1
- Наліпки x1



ДЕТАЛІ ПРОДУКТУ

1. Індикатор заряду
2. Порт зарядки Type-C
3. Зарядний кейс
4. Сенсорна зона
5. Мікрофон
6. Світловий індикатор

ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРИСТРОЮ

ЯК НОСИТИ



1. Надягніть дужку на вухо
2. Вставте амбушуру у вушний канал
3. Відрегулюйте положення дужки

УВІМКНЕННЯ

Відкрийте кришку зарядного кейсу та дістаньте навушники. У цей момент навушники автоматично почнуть з'єднання з мобільним телефоном.

ПІДКЛЮЧЕННЯ BLUETOOTH

1. Вийміть навушники з зарядного кейсу.
2. Увімкніть Bluetooth на телефоні.
3. Знайдіть Bluetooth-пристрій із назвою X-Go.
4. Натисніть для підключення; з'явиться повідомлення про успішне з'єднання.

Примітка: Якщо інформація про підключення не з'являється, навушники автоматично перейдуть у режим очікування через 2-4 секунди. Якщо навушники не під'єднані до пристрою, вони автоматично вимикаються через 3 хвилини.

ВИМКНЕННЯ

Покладіть лівий і правий навушники в зарядний кейс, закрийте кришку зарядного кейсу, і навушники автоматично вимкнуться та почнуть заряджатися.

УПРАВЛІННЯ НАВУШНИКАМИ

Лівий навушник		Правий навушник
Пауза	Один дотик	Пауза
Попередня пісня	Два дотики	Наступна пісня
Ігровий режим/музика	Три дотики	Ігровий режим/музика
Google Асистент	Чотири дотики	Google Асистент
Зменшення гучності (Авто) Якщо утримувати сенсор, гучність зменшується	Тривале натискання	Збільшення гучності (Авто) Якщо утримувати сенсор, гучність збільшується

ДОДАТОК PROOVE

Перед використанням навушників, будь ласка, відскануйте посилання на QR-код, щоб завантажити офіційний додаток «Proove»

Примітка: Додаток доступний в App Store та Play Market.

Як підключити навушники?

- Відкрийте кейс і дістаньте навушники.
- У Bluetooth налаштуваннях смартфона під'єднайтеся до навушників.
- У додатку натисніть «+», оберіть свою модель знизу та підтвердьте підключення.
- Додаток за бажанням запропонує надати доступ до контактів та історії викликів.



QR for App

Основний функціонал додатка

Еквалайзер:

- Готові профілі (поп, рок, джаз, електро тощо).
- Ручне налаштування та збереження своїх стилів.

Швидкі режими:

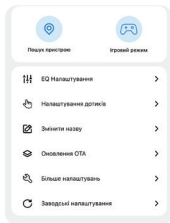
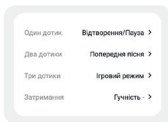
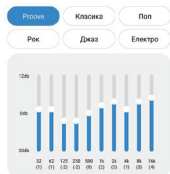
- Ігровий режим – мінімальна затримка.

Налаштування дотиків:

- Сенсорне керування.
- Персоналізоване налаштування.
- Зміна функції дотиків на обох навушниках.

Пошук навушників:

- Карта з останнім місцеперебуванням.
- Точна відстань до пристрою.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

- Навушники слід зберігати в сухому та провітрюваному місці, уникаючи контакту з водою, високою температурою, пилом та іншими агресивними середовищами, щоб запобігти зниженню якості звуку.
- Використовуйте навушники відповідно до рекомендацій, звертаючи увагу на вплив навколишнього середовища.
- Щоб забезпечити стабільне з'єднання, рекомендується дотримуватися дистанції не більше 10 метрів між телефоном і навушниками.
- Якщо навушники не можуть підключитися або працювати належним чином, не розбирайте їх самостійно.
- Гарантія на пристрій і аксесуари не поширюється на випадки самостійного розбирання.
- Для заряджання використовуйте стандартний зарядний пристрій або той, що вказаний виробником.
- Щоб забезпечити нормальну роботу навушників, переконайтеся, що рівень заряду достатній.

Порушення правил експлуатації може призвести до втрати працездатності продукту та гарантії на нього.

Спасибо, что выбрали Proove! Пожалуйста, внимательно прочитайте руководство пользователя перед использованием продукта.

ПАРАМЕТРЫ ПРОДУКТА

Материал: ABS

Версия Bluetooth: 5.4

Размер динамика: Ø10мм

Порт: Type-C

Поддерживаемые профили BT:

A2DP, AVRCP, HFP, SPP

Аудиокодек: AAC, SBC

Емкость аккумулятора кейса: 400мАч

Емкость аккумулятора наушников: 33мАч

Тип аккумулятора: литиевый

Время работы (звонки): 3.5 ч (100% громкости)

Время работы (музыка): 7 ч (50% громкости)

Время зарядки аккумулятора: 1.5 ч

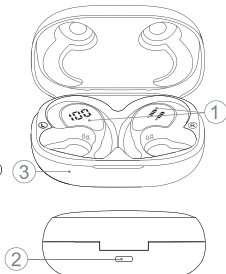
Диапазон частот: 20Гц-20кГц

Сопротивление: $32\Omega \pm 15\%$

Тип защиты: IPX5

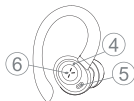
Размер продукта: 81x57.5x32мм

Вес: 66г



КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Зарядный кейс x1
- Наушники x1
- Амбушюры (пара) x2
- Зарядный кабель Type-C x1
- Руководство пользователя x1
- Стикеры x1



ДЕТАЛИ ПРОДУКТА

1. Индикатор заряда
2. Зарядный порт Type-C
3. Зарядный кейс
4. Сенсорная область
5. Микрофон
6. Световой индикатор

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРОДУКТА

КАК НАДЕВАТЬ



1. Наденьте дужку на ухо
2. Вставьте амбушюр в ушной канал
3. Отрегулируйте положение дужки

ВКЛЮЧЕНИЕ

Откройте крышку зарядного кейса и достаньте наушники. В этот момент наушники автоматически начнут соединение с мобильным телефоном.

ПОДКЛЮЧЕНИЕ BLUETOOTH

1. Извлеките наушники из зарядного кейса.
2. Включите Bluetooth на телефоне.
3. Найдите Bluetooth-устройство с названием X-Go.
4. Нажмите для подключения; появится сообщение об успешном соединении.

Примечание: Если информация о подключении не появляется, наушники автоматически перейдут в режим ожидания через 2-4 секунды. Если наушники не подключены к устройству, они автоматически выключаются через 3 минуты.

ВЫКЛЮЧЕНИЕ

Положите левый и правый наушники в зарядный кейс, закройте крышку зарядного кейса, и наушники автоматически выключатся и начнут заряжаться.

УПРАВЛЕНИЕ НАУШНИКАМИ

Левый наушник		Правый наушник
Пауза	Одно нажатие	Пауза
Предыдущая песня	Два касания	Следующая песня
Режим игры/музыки	Три касания	Режим игры/музыки
Google Ассистент	Четыре касания	Google Ассистент
Уменьшение громкости (Авто) Если удерживать сенсор, громкость уменьшается	Длительное нажатие	Увеличение громкости (Авто) Если удерживать сенсор, громкость увеличивается

ПРИЛОЖЕНИЕ PROOVE

Перед использованием наушников отсканируйте ссылку с QR-кодом, чтобы скачать официальное приложение «Proove»

Примечание: Оно доступно в App Store и Play Market.

Как подключить наушники?

- Откройте кейс и достаньте наушники.
- В Bluetooth настройках смартфона подключитесь к наушникам.
- В приложении нажмите «+», выберите свою модель снизу и подтвердите подключение.



QR for App

- Приложение по желанию предложит предоставить доступ к контактам и истории вызовов.

Основной функционал приложения

Эквалайзер:

- Готовые профили (поп, рок, джаз, электро и т.д.).
- Ручная настройка и сохранение своих стилей.

Быстрые режимы:

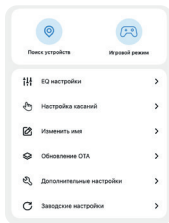
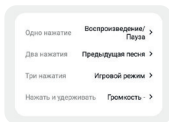
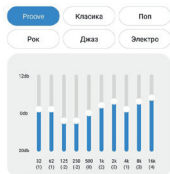
- Игровой режим – минимальная задержка.

Настройка прикосновений:

- Сенсорное управление.
- Персонализированные настройки.
- Изменение функции прикосновений на обоих наушниках.

Поиск наушников:

- Карта с последним местоположением.
- Точное расстояние до устройства.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

- Наушники следует хранить в сухом и проветриваемом месте, избегая контакта с водой, высокой температурой, пылью и другими агрессивными средами, чтобы избежать снижения качества звука.
- Используйте наушники в соответствии с рекомендациями, обращая внимание на воздействие окружающей среды.
- Чтобы обеспечить стабильное соединение, рекомендуется соблюдать дистанцию не более 10 метров между телефоном и наушниками.
- Если наушники не могут подключиться или должным образом работать, не разбирайте их самостоятельно.
- Гарантия на устройство и аксессуары не распространяется на случаи самостоятельной разборки.
- Для зарядки используйте стандартное зарядное устройство или то, что указано производителем.
- Чтобы обеспечить нормальное использование наушников, убедитесь, что их заряд достаточен.

Нарушение правил эксплуатации может привести к потере работоспособности продукта и потере гарантии.

WARNING



Please follow the above safety instructions otherwise it will cause fire, electric shock, damage or other damage.



Shenzhen Anyway Technology Co., Ltd.
6005# SEG Plaza, Huaqiang North, Futian District, Shenzhen, China
Designed by Proove. Made in China

PROD
UCT
WITH
LOVE



Join Proove on
social media!